

**Zeitschrift:** Swiss review : the magazine for the Swiss abroad  
**Herausgeber:** Organisation of the Swiss Abroad  
**Band:** 11 (1984)  
**Heft:** 3

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**WINE, DINE AND CATERING**

**La Boheme Restaurant**  
251 Bree Str.- 23-2817

**Fondue Pot Restaurant**  
1st Floor, 85 Kotze Str.  
**Hillbrow** 642-8127/787-5441

**La Grande Moustache Restaurant**  
36 Bok Str. (Claire & Rolf) 725-5508

**La Marmite Restaurant.** Northcliff  
Plaza 189 D.F. Malan Dr. 782-1386  
After hours 646-0188

**The Robin Inn Rest** 36-4811/36--4966  
Industry & Atom Roads, **Isando**

**Swiss Inn Restaurant**  
RANDBURG 789-3314/787-9903  
252 Tavern – 252 Jeppe Street  
23-9451/239457

**The Kingfisher** Germiston Lake  
Germiston-827-0300/1

**MARCELLO'S Mighty Meals-** Catering  
Box 91025 Auckland Park 728-6494

**The PELICAN Rest.** 892-2511  
39 Marketstr. **Boksburg Lake**

**Ticino Restaurants** Cape Town  
257 Beachwood Seapoint 449969

**Scratch Daniels Restaurant.**  
76 Juta Str. Braamfontein 724-4408

**Linger Longer Restaurant**  
94 Juta Str. Braamfontein 39-7814

**Banbury Cross** Tea Gardens Randburg  
679-1804/793-4514

**Pick 'n Shovel** Steakhouses Zurschmiede  
5 Marine Parade, (ex Fairhaven) 32-9993

Brickhill Parkade, Seaviewstr. 37-3088

**The Howff Restaurant**  
(Grossenbacher) Salisbury/Harare  
Tel: 48020 44924 44964

**La Perla Restaurant**  
211 Skinner Street  
Pretoria 26-7044

**La Provence Restaurant** (R. Ritter)  
592 Voortrekker St. Brakp. 55-8036/7

**Moevenpick Restaurant –**  
Chalet Suisse Heerengracht Tower  
Cape Town (Kaempf/Keusch) 21-6262

**Chez Michel Restaurant** (Gisler)  
139 Main Str. Somerset West  
(024) 26069

**Swiss Grill Rest. & Bar** (Ruedi Manser  
& Peter) Diamond Valley Motel,  
Mbabane 61041

**Michaels Rest** (K. Glaus)  
Millpark Galleries 726-5803  
Aucklandpark 726-8406

**Swiss TV Springs Box 677** 569235  
Sales & Service to all TV,VCR, HI-FI and  
Radio. (Ueli Hiller)  
Conversions of TV's to S.A. stand.

**Techno-Plastics (Pty) Ltd**  
Techn. Injection Moulders  
Box 647 Bedfordview 2008  
R. Schlub, MDir. 609-1128/9

**Sanicare** Box 33101 Jeppestown  
Building Altrations & Renovations  
615-8950/1

**Gosteli Willy,** Technical Translations  
From German, French, Italian to Afri-  
kaans/English 787-4276

**Montana Guest Farm**  
Luxury Cottages Magaliesberg  
Box 17754 Hillbrow 2038  
Marikana 0142222 ask 1413

**Forest Hall Guest Farm** (F. Simond)  
The Crags Plettenberg Bay  
(04457) 8869

**Hunting Safaris** (C. Ghenzi)  
Box 69748 Bryanston (012) 402812

**Baueingaben fuer Neu-& Umbauten**  
Innenausbau Planung Karl Hugentob-  
ler  
Box 41182 Craighall 2024  
Evenings 673-9904

**S.A. Swiss Refrigeration** Box 380  
Edenvale. Page Boy: 789-3232  
cd. 568 (W. Wieser)

**Natural AG Spedition** Box 10100 JHB.  
331-1400/1408

**The German Grinding Shop**  
(R. Tobler) 118 Kerk street 337-8688

**ALPINA MOTORS** (Felix) 20 Philipsstr.  
City & Sub. 337-4990

**LATE ENTRY LATE ENTRY**

**Quality Plumbers** (H. Rossner)  
for all plumbing work 787-8415  
Bellboy 28-1671 Code 1207

**Dynamic Homes (Pty) Ltd**  
Builders & Construction  
Box 50158 Randburg 787-4824

**Cafe Kranzler**  
Benmore Gardens 783-1258  
73 Kotzestr. Hillbrow 642-4211  
Bakery & H/Office 726-5412

Menton Rd. Richmond  
**Sabine Luethi Art** (01211) 31195  
Paintings, African Sceneries etc.

**Benoni Aquarium** 54-8279  
Tropical & Goldfish all pet requisites  
95 Howard Avenue

**Safaris GO WILD, Botswana**  
Kalahari Photo Exped.  
Box 1930 Gaborone

**House Sitting, wir hueten**  
Ihr Haus waehrend Ferien  
Phone Theresa (Bus.) 783-8105

**Railtraction Eng. (Pty) Ltd.**  
Box 3901 Alrode 864-1642

**GREAT ADVERTISING  
VALUE...**

IF YOUR NAME IS NOT YET ON THE  
LIST...

PLEASE send your entry for this Guide  
with a cheque of R12,00 to:  
SWISS REVIEW – P.O. BOX 3364  
JOHANNESBURG, 2000.

ENTRY: .....

.....

.....

.....

.....

**BRYANSTON  
POOL**

SHOWROOMS & OFFICES  
RIVERSIDE SHOPPING CENTRE  
BRYANSTON DRIVE

**CENTRE**  
PTY LTD

WE'RE IN YOUR AREA TO KEEP YOU & YOUR  
FAMILY HAPPILY IN THE SWIM!

**ALL POOL PROBLEMS PERSONALLY  
CLEARED UP BY JOHN WALDEN & PAUL SUTER**  
LET US BUILD OR REBUILD A MOST BEAUTIFUL POOL AREA FOR YOU

- \*BRICK COPINGS AND PAVINGS
- \*CERAMIC OR GLASS MOSAICS
- \*UNDERWATER FLOODLIGHTS
- \*ICE BLUE MARBLE PLASTERING
- \*GUNITE SHELLS
- \*FILTER/PUMP INSTALLATIONS
- \*SERVICE AND REPAIRS
- \*SKIMMER WEIRS

RENOVATE WITH THE EXPERTS. FOR YOUR FREE QUOTATION RING NOW:

**706-4600**

EASY TERMS AVAILABLE  
VISA AND OTHER CREDIT  
CARDS ACCEPTED.

# Come home to Switzerland for dinner tonight.

Famous Swiss dishes prepared as only the Swiss know how. Served with all the hospitality the Swiss are famous for. In an atmosphere so Swiss you'll be surprised it's not snowing when you step outside. Parking is plentiful.

Booking by phone is recommended. Open for lunches and dinner every day except for lunch on Saturdays, and whole day on Mondays.

Fine Swiss cuisine at good old fashion value-for-money prices. Why not come home for dinner tonight.

Wine and Malt Licence

**The inns with a difference.**



Randburg, Rand Arcade, Hendrik Verwoerd  
Drive. tel.: 787-9903 - 789-3314

**DANZAS**, a whole world of shipping services at your disposal:

– 350 Offices Worldwide –

A vast network of people serving people:  
Shipping – Clearing – Forwarding – Insurance  
Warehousing – Container –  
Groupage – Services – Air and Ocean.

**DANZAS TREK  
(PTY) LTD.**

Johannesburg	Telephone: 339-5631	Telex: 4-22549
Kempton Park	Telephone: 975-2613/4/5	Telex: 8-4937
Port Elizabeth	Telephone: 2-8151/2/3	Telex: 574-7771
Cape Town	Telephone: 25-4400/04	Telex: 572-0486
Durban	Telephone: 37-3752/3/4	Telex: 56-0219
Jan Smuts	Telephone: 975-2613/4/5	Telex: 8-4937



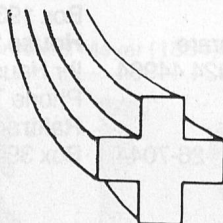
WOODEN TOYS – EDUCATIONAL AIDS  
HOLZSPIELWAREN – LEHRMITTEL

As from April 1984, the renowned DELMA toys, games and educational aids will be manufactured in South Africa by our subsidiary company

**DELMA (PTY) LTD.**

45 Corundum Street, Futura  
P.O. Box 1455, Pietersburg 0700  
Telephone: 0152-6082

Our products will be available from reputable toy shops throughout the country.



**SÜDAFRIKA  
VERWANDTEN-  
BESUCHE**

**Zürich – Südafrika – Zürich**

ab sFr. 2273



oder



Einzel-Flugreisen – Tägliche Abflüge – Ein guter Grund für Ihre Eltern, Freunde, Bekannten und Verwandten aus der Schweiz, Sie endlich einmal in Südafrika zu besuchen!

**Da unsere Reiseberater die Verhältnisse in Südafrika bestens kennen, ist eine ehrliche, Tatsachen entsprechende Beratung gewährleistet.**

Information senden wir auf Ihren Wunsch gerne an Ihre Schweizer Bekannten.

Bitte ausschneiden und Ihrem nächsten Brief beilegen.

GÜNSTIGE FLUGSCHEINE  
HOTELRESERVATIONEN  
PASS/VISUM-BESCHAFFUNG

General-Manager:  
Bruno Böckli

